

APPLICATION FORM FOR ASSISTANCE
सहायता हेतु आवेदन प्रारूप

(Healthcare)
(स्वास्थ्य देखभाल)

APPLICATION No.: S/1122/234 (536/22) APPLICATION DATE: 03/11/22
आवेदन संख्या : आवेदन तिथि :

NAME of APPLICANT: Mr. Surender Kumar
आवेदक का नाम
Calyan 60 SEX: M

FATHER'S/SPOUSE'S NAME: Mevarom Guptes
पिता/कफुर्ता का नाम

Koshika
foundation
building block of life.

PRESENT RESIDENCE ADDRESS: शोभान, जावाहीप पला
222/9 Tughlaqabad Near Delhi

PERMANENT RESIDENCE ADDRESS: स्याइ जावाहीप पला
As Above



OCCUPATION: Shop Keeper MARRIED (मिश्रित) / UNMARRIED (अविवाहित)

TOTAL ANNUAL INCOME: Rs. 2-50 Lakhs (Attach Proof of Income)
बुल बार्यक आय (आय का साक्ष लागवान)

PAN No. स्थाई स्थान संख्या: —

ARE YOU AN INCOME TAX ASSESSEE (Tick whichever is applicable): Yes / No
क्या आप आय कर रहे हैं (जो मान्य हो उस पर मही का निशान लगाये)

FAMILY DETAILS परिवर्त विवरण

Sr. No. क्रम संख्या	Name of Family Member परिवर्त के सदस्यों का नाम	Age (Years) उम्र (वर्ष)	Gender लिंग	Relation with Applicant आवेदक के साथ सम्बन्ध
1	Kailash Devi	53	F	Wife
2	Shivam	32	M	Son
3	Satyam	28	M	

BASIS for REQUESTING ASSISTANCE (Tick whichever is applicable)
सहायता के लिये विचार आधार

BPL Card (Attach Card Copy) गरीबी रेखा के नीचे प्रमाण पत्र (प्रमाण पत्र की लापा प्राप्त संलग्न करें)	EWS Certificate (Attach Certificate Copy) अल्प व्यव वाले प्रमाण पत्र (प्रमाण पत्र की लापा प्राप्त संलग्न करें)	Ration Card (Attach Copy) इष्टपोक्ता कार्ड (प्रमाण पत्र की लापा प्राप्त संलग्न करें)	Any Other Basis/Proof अन्य कार्ड साक्ष

"PURPOSE" for REQUESTING ASSISTANCE:
सहायता हेतु किये गये विचार का उद्देश्य:

Sr. No. क्रम संख्या	Medical Reports/Prescriptions Attached अस्पताल/डॉक्टर से आई की गई प्रतिवेदन रिपोर्ट संलग्न
	Diagn- LE Cataract
	Surg- LE Phaco + IOL

ASSISTANCE BEING AVAILED for SAME "PURPOSE" from OTHER SOURCES.
इस उद्देश्य के हेतु कोई अन्य सहायता किसी अन्य स्रोत से लिया गया हो?

Sr. No. क्रम संख्या	NAME of OTHER SOURCE अन्य स्रोत का नाम	AMOUNT of ASSISTANCE BEING AVAILED इसी गई सहायता गयी

MIL

DECLARATION by APPLICANT: आवेदक द्वारा घोषणा पत्र:

- 1) I hereby confirm that all details in this Form are True to the best of my knowledge. Any false statement will render my Application & ongoing assistance, if any, liable for rejection/cancellation.
 - 2) I solemnly confirm that assistance, if received from Koshika Foundation, will be used only for the "purpose", as stated in this Form, for which such assistance was requested by me.
 - 3) I hereby confirm that I have not & will not in future, avail of reimbursement, in part or in full, from any other source/employer/insurance company, of the amount for which this assistance is requested.
- 1) मैं घोषणा करता हूँ कि इस प्राप्ति में दिये गये सभी विवरण मेरी जानकारी के अनुसार सच्च एवं सही हैं। यदि कोई विवरण ऐसा कथन असत्य पाया जाता है तो मेरी सहायता निरसा की जा सकती है।
- 2) मेरे हाथ से सहायता गाँधी "कोशिका फाउंडेशन", से लौं जा रही है, उसका उपर्युक्त वर्ती ठेसर की पूर्ण के लिये किया जायेगा, जो इस प्रक्रम में भरा जाएगा।
- 3) मैं दृष्टि करता हूँ कि विस सहायता देने वाले प्राप्ति की गई है, इस गाँधी का आशिक यह प्रकल्प किसी बन्द संस्थानोंकी व्यापक कार्यक्रमों में न तो लिया है और न ही भवित्व में भी है।

AGREEMENT by APPLICANT (आवेदक द्वारा कराया)

1) By affixing my signature or thumb impression on this Form, I (Applicant) hereby agree & authorise Koshika Foundation and its Trustees to use/publish/put-up/reproduce my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, through any medium, including but not limited to verbal, print, electronic, for soliciting donations for Koshika Foundation and/or disseminating information about its activities/achievements. Such use of my photo & details can be made by Koshika Foundation before or after my treatment or fulfilment of the "purpose" for which assistance is being requested.

2) I (Applicant) further agree that any such use of my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, will not automatically entitle me for receiving or continuing the said assistance. The decision for granting and/or continuing the assistance will rest solely with the Trustees of Koshika Foundation, and their decision in this regard will be final and acceptable to me.

- 1) इस प्राप्ति पर अपने हस्ताक्षर या गोलंडे की छात हस्ताक्षर, मैं (आवेदक) अपनी सहायता की पूर्णता करता हूँ एवं "जांशिका फाउंडेशन" और उसके जासूसी "कोशिका फाउंडेशन" को अधिकृत करता हूँ कि मेरे नाम, पता, फोटो और या विवरण इस जल्द में खोलिये, उसे "जांशिका" एवं नाम, दान, अन्वयन युक्त उदारता में जुड़ी गतिविधियों और उपलब्धियों के लिये किसी भी प्रकार साध्यम से उत्तमता करते के लिए अधिकृत है। ये प्राप्ति का विवरण भी इलाज के फलते या बदले में कराने के लिए "जांशिका फाउंडेशन" व न्यासी अधिकृत है।
- 2) मैं (आवेदक) इस बात से सहायता हूँ कि मेरा नाम, पता, फोटो और विवरण जो कि सहायता के उदारत्व से प्राप्ति है गुण स्वतः सहायता का हक्क नहीं बताता। इस स्वयं में "जांशिका" एवं उसके न्यासी का नियंत्रण अंतिम और गारंटीकारी होगा।

APPLICANT'S SIGNATURE OR LEFT THUMB IMPRESSION :

आवेदक के हस्ताक्षर पर आगृहीत का निशान

AGREEMENT by HOSPITAL (हस्ताक्षर द्वारा कराया)

By affixing hereunder, signature of our Authorised Signatory for recommending this case/patient for financial assistance from Koshika Foundation, we (Hospital) hereby affirm & accept following:

- 1) That we neither are presently nor will in future avail of financial assistance from another NGO or any other source, for the same patient/case, as we are requesting to get from Koshika Foundation, to the extent that such assistance is granted by Koshika Foundation. If the requested assistance is not granted by Koshika Foundation, in part or in full, then the Hospital reserves its right to make up the shortfall from another NGO or any other source. This confirmation essentially states that the Hospital will not avail any duplicate assistance for the same patient/case from any other NGO or any other source.
- 2) The assistance from Koshika Foundation is only financial in nature. The choice of the treatment/procedure advised/conducted by the Hospital on the patient, is based on the arrangement between the patient & the Hospital, and is in no way influenced by Koshika Foundation. Hence, the Hospital will assume sole & complete responsibility of the treatment & its outcome & safety of the patient, and Koshika Foundation will have no role or responsibility in the matter.

इसका अधिकृत हस्ताक्षर भी आंदोलनों को "जांशिका फाउंडेशन" से वितरित सहायता की जाती है, जिसे हम (हस्ताक्षर) नियम प्रकार से प्राप्त न कीकर करते हैं।

- 1) यह कि न तो योग्यता और न हो भवित्व में वित्तीय सहायता किसी भी संस्थान का किसी भी स्वीकृत से उत्तम गुणीयता में लेंगे या ले रहे हैं, जैसे कि हमें "जांशिका फाउंडेशन" से वित्तीय सहायता दिया गया है कि हम "जांशिका फाउंडेशन" द्वारा प्रदत्त है या कि "जांशिका फाउंडेशन" द्वारा नाम्यता दिया गया है कि योग्यता और संस्थान के किसी भी अन्य स्वीकृति संस्था या किसी अन्य संस्थान से सहायता लेने का अधिकार सुनिश्चित रखता है। इस पूर्ण में स्पष्ट कहा जाता है कि अस्पताल द्वितीय प्रकार उत्तम गुणीयता में है तो हमस्तात भी होगी और "जांशिका" की कोई भूमिका या विषयताएँ इस प्रकार में नहीं होतीं।

- 2) "जांशिका फाउंडेशन" से की गई सहायता के बारे में विवरण योग्यता प्रदूषित की जाती है। योगी यह हस्ताक्षर द्वारा दी गई सत्त्व या विवरण गये उपचार/प्रक्रिया का नुनव तोंगी एवं हस्ताक्षर के बीच का विवरण है और "जांशिका फाउंडेशन" द्वारा किसी प्रकार का कोई दबाव नहीं है। इसके द्वारा हस्ताक्षर में योगी के इसका सुधार और आगे बढ़ने की सही विधिवाली देखें एवं हस्ताक्षर नहीं होगी और "जांशिका" की कोई भूमिका या विषयताएँ इस प्रकार में नहीं होतीं।

RECOMMENDED FOR ACCEPTANCE

स्वीकृती के लिए संस्कृति

Date of Surgery अंतिम दिन की तारीख 03/11/22	 Dr. Shubha Mehta OMC No. 64798 Shroff Eye Centre दास्ताव का नाम एवं हस्ताक्षर व ग्राहक न.	 Dr. Rohit Harrison (Name, Designation & Stamp of Authorised Signatory Officer on behalf of Hospital) नाम व पद हस्ताक्षर अधिकृत अधिकारी Suresh Eye Centre
---	--	--

FOR INTERNAL USE OF KOSHIKA FOUNDATION आनंदिक उपयोग हेतु

SIGNATURE of TRUSTEE 1 न्यासी हस्ताक्षर 1 	SIGNATURE of TRUSTEE 2 न्यासी हस्ताक्षर 2
--	--